

Negative Entscheidungen im Asylverfahren

# Decisiones negativas en el procedimiento de asilo

*Desafortunadamente, solo ha sido traducido con inteligencia artificial. Por favor, ayúdanos a mejorar la información y mándanos un correo electrónico.*



**BRING BACK OUR NEIGHBOURS**

Contra la política de deportación de Sajonia

La decisión de la Oficina Federal le será enviada por escrito en una carta amarilla. Si tiene abogado, él recibirá las cartas.

Si la decisión es positiva, puedes quedarte: ahora tienes que hacer muchas otras cosas burocráticas y puede que necesites ayuda de los centros de asesoramiento sobre migración, pero tienes un permiso de residencia en Alemania por un tiempo determinado.

Hay 3 tipos de decisiones negativas:

### **Inadmisibile - “Unzulässig”:**

Para los rechazos de Dublín y una segunda solicitud de asilo “Folgeantrag”. Encontrará más información sobre el procedimiento de Dublín aquí:

 [bbonlink.de/flyer-es-dublin](https://bbonlink.de/flyer-es-dublin)

Un rechazo como inadmisibile significa que no se examinan a fondo sus motivos para la solicitud de asilo y que Alemania no considera necesaria la solicitud de asilo.

Dispone de 7 días para presentar una reclamación y una solicitud urgente. El recurso no le protege de la expulsión. Por tanto, debe presentar también una solicitud urgente de protección contra la deportación.

### **Simplemente infundada - “abgelehnt”:**

La decisión del BAMF dice: Su solicitud de asilo es rechazada. Dispone de 2 semanas para presentar un recurso. Este recurso le protege de la expulsión hasta que el tribunal tome una decisión. Por lo tanto, no necesita un recurso urgente.

### **Obviamente infundado - “offensichtlich unbegründet”:**

Tiene 7 días para presentar una denuncia y un recurso urgente. Esta denuncia no le protege de la expulsión. Por tanto, debe presentar también una solicitud urgente de protección contra la expulsión.

Cada caso es diferente. Necesita la ayuda de un **centro de asesoramiento** [bbonlink.de/page-es-contacts](https://bbonlink.de/page-es-contacts) o de un abogado experto

en derecho de inmigración. Deben examinar su caso detenidamente para ver cuáles son sus posibilidades.

El sistema de asilo alemán es muy complicado, por lo que no es posible resumir toda la información en un breve folleto. Utilice también la información adicional de nuestro folleto:

 [bbonlink.de/flyer-es-procedure](https://bbonlink.de/flyer-es-procedure)

## Asesoramiento gratuito sobre el procedimiento de asilo en Sajonia

En nuestra **vista general de contactos [bbonlink.de/page-es-contacts](https://bbonlink.de/page-es-contacts)** encontrarás buenos centros de asesoramiento en Sajonia.

Si no puede obtener ayuda allí, los asesores le recomendarán abogados especializados. Por favor, decídase por un centro de asesoramiento o informe a un nuevo centro de asesoramiento que le haya ayudado con qué hasta ahora. Lamentablemente, a veces hay que esperar unos días o semanas para una cita. Así que no espere demasiado si necesita asesoramiento, pero pida cita rápidamente. Si hay un plazo para presentar una queja, lo mejor es comunicarlo o escribir al centro de asesoramiento inmediatamente. Lleva contigo todos los documentos importantes (por ejemplo, certificado del curso de idiomas, contrato de alquiler, contrato de trabajo, informes médicos) y todas las cartas de las autoridades alemanas.

## Volver de Alemania

Si quiere irse de Alemania, puede solicitar una ayuda. Aquí encontrará más información en diferentes idiomas. Son informaciones del gobierno alemán.

*Puede encontrar esta información en la versión web*

Tenemos una opinión crítica sobre la ayuda al retorno, ya que no funciona como promete Alemania. En esta página encontrará documentación y valoración de expertos sobre la promoción del retorno:

*Puede encontrar esta información en la versión web*



الترجمة إلى العربية  
Translation to English available

Deutsche Übersetzung verfügbar  
Traduction en français disponible

**Aquí puede encontrar más información sobre lo que puede hacer para evitar una deportación**  
**[bringbackourneighbours.de/](http://bringbackourneighbours.de/)**

Last updated: 5/4/2025

Impresión: Kontaktgruppe Asyl und Abschiebehaft e.V. Heinrich-Zille-Str. 6 01219 Dresden